

**DECLARACIÓN Aicha Achab (Madre de Jamal Zougham)
(Testigo)**

03-05-2007

NOTA del Transcriptor (n.t.) ;o)

- o En negrita, encabezado quién pregunta.
- o *En cursiva azul, las preguntas*
- o En normal negro, las respuestas.
- o Los comentarios del juez, comienzan por **GB:**
- o **En rojo**, lo que no he entendido bien y es de libre transcripción.

Defensa de Jamal Zoughan

Buenos días...Van a ser unas cuantas preguntas sencillas... ¿Desde cuando vive usted en España?

Yo he venido en el año 80

¿Jamal vino con usted?

No...He venido sola...Después he traído a mis hijos

¿Desde cuando esta Jamal en España?

Bueno...no me acuerdo el año...El vino...tenia 16 o 15 años...

¿...cuando llego?

Si...No me acuerdo mucho

No se preocupe. ¿Qué personas viven actualmente en su casa?

¿Eh?

¿Qué personas viven en su casa en la época del 11 de Marzo de 2004?

No entiendo...

¿Qué personas vivían con usted en su casa en la época del 11 de Marzo...

...Vivíamos todos en casa

¿Quiénes?

Jamal, Mohamed y mi hija Shamira? ...

¿En que domicilio? ¿Dónde estaba su domicilio en aquel momento?

Estábamos en calle **Sequillo** nº 14 bajo **d?**

Recuerda usted, en la época del 11 de Marzo de 2004, a que hora llego a su casa su hijo, el 10 de Marzo...el 10 de Marzo, el día anterior al 11 de Marzo...por la noche?...Sobre que hora, mas o menos, aproximadamente

¿El día 14?

No el día 10 de Marzo

GB:...el día antes de los atentados

...el día antes de los atentados...como siempre...sobre las once o las once y media...Como va al gimnasio...después viene del gimnasio. Ese día vino más pronto, porque me dijo que ya cerraron la tienda un poquito más temprano porque la gente salía a la calle y eso...

¿Durmió aquella noche del 10 al 11 de Marzo Jamal en Casa?

Si siempre dormía en casa. Eso es que me dolió mucho...dormía delante mía y después han dicho muchas cosas de él...

¿Recuerda usted a que hora se despertó en la mañana del 11 de Marzo Jamal?

Yo me levanto a las 9 siempre, preparo el desayuno, y después se levanta Mohamed a las 10 y después se ducho y fue a su trabajo, y después se levanto Jamal y estábamos desayunando y mirando la televisión juntos él y yo hasta las 11 y después, a partir de las once y cuarto llamó a su hijo delante mía a su (**ininteligible**) para decirle como esta el trafico y se fue al trabajo como siempre...

¿Solía su hijo Jamal acudir al gimnasio habitualmente?

Perdón...

Que si iba al gimnasio...

Si

Recuerda si ese día 11 de Marzo y al día siguiente, el 12 de Marzo, fue también al gimnasio?

Si

¿Acudió...o sea...llegó a casa a la misma hora que el resto de los otros días...no?

Si

*¿Recuerda usted, cuando la policía registro y el Juzgado registró su casa en la calle **Sequillo** en Marzo de 2004, si se llevaron dinero?*

Si

¿recuerda usted donde estaba ese dinero?

El dinero estaba en mi cuarto

¿De cuanto dinero se trataba?

Si.... y 500 euros estaban en el cuarto de estar

Ese dinero...¿De quien era?

Mío

Ese dinero....

...Bueno...mío y de mis hijos...mi hija me da también el dinero...yo llevo toda la casa...los ahorros....todo...Nuestro...todos....nuestros....

Ese dinero...¿Le fue devuelto hace poco tiempo, desde el Juzgado Central nº 6 de Instrucción por el Juez del Olmo?

Si...del Olmo llamó a Mohamed y le ha dicho que devuelve el dinero. Fuimos los dos y dijo que si no volviese el dinero íbamos a coger medidas o no se que ... y después fui yo y llevamos el dinero y me dijo después su secretario tráeme algo, entendiendo yo eso del seguro ...y lleve la vida laboral mía y de mi hija y de mi hijo Mohamed, los tres y hasta ahora, me dijo que va a llamar para darme el dinero... y no...y llamo a mi hijo la semana pasada y le ha dicho que volvía el Fiscal, que no ha firmado los papeles y eso...

(n.t.....Si os parece lioso este párrafo viéndolo así escrito, probad a oírlo...jejeje)

¿Ha sido su Hijo Jamal, en alguna ocasión, o, al tiempo de los atentados del 11-M, seguidor de alguna corriente violenta del islamismo?

No

Pues no hay mas preguntas. Muchas gracias por venir. Buenos días

(n.t.)....Acabada la declaración, intenta presentar, al parecer, algún papel, indicándole GB que no puede hacerlo directamente, que lo haga a través del abogado de su hijo, si procede.